

I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 3069/86

af 7. oktober 1986

om ændring af forordning (EØF) nr. 1430/79 om godtgørelse af eller fritagelse for import- eller eksportafgifter

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 43 og 235,

under henvisning til forslag fra Kommissionen ⁽¹⁾,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet ⁽²⁾,

under henvisning til udtalelse fra Det økonomiske og sociale Udvalg ⁽³⁾, og

ud fra følgende betragtninger:

Godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter for en vare er ifølge Rådets forordning (EØF) nr. 1430/79 ⁽⁴⁾, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 918/83 ⁽⁵⁾, i visse tilfælde betinget af, at varen genudføres fra Fællesskabets toldområde eller tilintetgøres under de kompetente myndigheders kontrol;

selv om de berettigede ikke har overholdt disse procedurebestemmelser, kan de ansøge om godtgørelse eller fritagelse på grundlag af artikel 13, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1430/79, der er indsat i nævnte forordning ved forordning (EØF) nr. 1672/82 ⁽⁶⁾; som teksterne i øjeblikket er udformet, skal ansøgningen om godtgørelse eller fritagelse indsendes til Kommissionen, som alene har beføjelse til at træffe en afgørelse;

erfaringerne har vist, at kompetencen til at træffe afgørelse om sådanne ansøgninger om godtgørelse eller fritagelse uden ulempe kan overlades til medlemsstaterne selv, når det er godtgjort, at de grundlæggende betingelser for indrømmelse af godtgørelse eller fritagelse, selv om procedurebestemmelserne ikke er opfyldt, dog foreligger, og at den berettigede ikke i det pågældende tilfælde har

begået urigtigheder eller grov forsømmelse; artikel 13 bør ændres i overensstemmelse hermed;

det bør præciseres, inden for hvilken frist en ansøgning skal være indgivet, for at der kan opnås godtgørelse af eller fritagelse for en importafgift på grundlag af artikel 13;

denne frist samt de i artikel 3, stk. 2, andet afsnit, i artikel 5, stk. 2, andet afsnit, i artikel 10, stk. 2, andet afsnit, samt i artikel 13, stk. 2, andet afsnit, angivne frister må kun overskrides i særlige og velbegrundede tilfælde; artikel 19 finder derfor kun anvendelse på den i artikel 2 angivne frist; teksten bør derfor forenkles ved en ændring af artikel 2 og bortfald af artikel 19;

i øvrigt har erfaringerne siden ikrafttrædelsen af forordning (EØF) nr. 1430/79 ligeledes vist, at artikel 10, der omhandler tilfælde, hvor der kan indrømmes godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter vedrørende varer, for hvilke der foreligger særlige omstændigheder, bør suppleres med en ny bestemmelse vedrørende varer, om hvilke de kompetente myndigheder, efter at varerne er frigivet til fri omsætning, konstaterer, at de på tidspunktet for frigivelsen ikke var i overensstemmelse med gældende forskrifter med hensyn til deres anvendelse eller afsætning, og at de derfor af modtageren ikke kan anvendes til det påtænkte formål;

det har vist sig nødvendigt at fastsætte, at fællesskabsproceduren for fastsættelse af gennemførelsesbestemmelser til forordning (EØF) nr. 1430/79 udvides til at omfatte hele forordningen;

det bør præciseres, at forordning (EØF) nr. 1430/79 ikke anfægter anvendelsen af artikel 16 i Rådets forordning (EØF) nr. 2176/84 af 23. juli 1984 om beskyttelse mod dumpingimport eller subsidieret import fra lande, der ikke er medlemmer af Det europæiske økonomiske Fællesskab ⁽⁷⁾ —

⁽¹⁾ EFT nr. C 22 af 24. 1. 1985, s. 10.

⁽²⁾ EFT nr. C 229 af 9. 9. 1985, s. 108.

⁽³⁾ EFT nr. C 169 af 8. 7. 1985, s. 9.

⁽⁴⁾ EFT nr. L 175 af 12. 7. 1979, s. 1.

⁽⁵⁾ EFT nr. L 105 af 23. 4. 1983, s. 1.

⁽⁶⁾ EFT nr. L 186 af 30. 6. 1982, s. 1.

⁽⁷⁾ EFT nr. L 201 af 30. 7. 1984, s. 1.

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING :

Artikel 1

I forordning (EØF) nr. 1430/79 foretages følgende ændringer :

1. I artikel 2, stk. 2, indsættes følgende afsnit efter første afsnit :

»Denne frist kan ikke forlænges, medmindre den berettigede fremlægger bevis for, at han på grund af hædeligt uheld eller force majeure har været forhindret i at fremsende sin ansøgning inden fristens udløb.»

2. Som artikel 4a indsættes :

»Artikel 4a

1. Selv om varer, der fejlagtigt er blevet angivet til fri omsætning, genudføres fra Fællesskabets toldområde, uden at de i overensstemmelse med artikel 4, litra b), på forhånd angives til den toldprocedure, hvortil de er bestemt, kan der alligevel indrømmes godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter, når det er fastslået,

- a) at de øvrige betingelser, der er fastsat i artikel 3, stk. 2, og artikel 4, litra a), er opfyldt ;
b) at der i det givne tilfælde ikke er begået urigtigheder eller grov forsømmelse af den berettigede.

2. Godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter i det i stk. 1 nævnte tilfælde er betinget af,

- a) at der fremlægges alle sådanne beviser, som er nødvendige, for at de kompetente myndigheder kan sikre sig, at de varer, for hvilke der ansøges om godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter, faktisk er genudført fra Fællesskabets toldområde, og at der er tale om samme varer, som var overgået til fri omsætning ;
b) at de kompetente myndigheder får udleveret ethvert dokument, der godtgør, at de pågældende varer har fællesskabsstatus, og på grundlag af hvilket varerne måtte have forladt Fællesskabets toldområde, eller at der fremlægges alle sådanne beviser, som de kompetente myndigheder skønner nødvendige til, at de kan sikre sig, at det pågældende dokument ikke senere vil kunne anvendes ved indførsel af varer i Fællesskabet.»

3. Som artikel 6a indsættes :

»Artikel 6a

1. Selv om varerne ikke genudføres eller ikke tilintetgøres under de kompetente myndigheders kontrol i overensstemmelse med artikel 6, stk. 1, kan der all-

gevel indrømmes godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter, når det er fastslået,

- a) at de øvrige betingelser, der er fastsat i artikel 5, stk. 2, og artikel 6, stk. 3, er opfyldt ;
b) at der i det givne tilfælde ikke er begået urigtigheder eller grov forsømmelse af den berettigede.

2. Godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter i det i stk. 1 nævnte tilfælde er betinget af,

- a) at der fremlægges alle sådanne beviser, som er nødvendige, for at de kompetente myndigheder kan sikre sig, at de varer, for hvilke der ansøges om godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter,

— faktisk er genudført fra Fællesskabets toldområde, eller

— er tilintetgjort under kontrol fra myndigheder eller personer, som er beføjet til officielt at bekræfte, at en sådan tilintetgørelse har fundet sted ;

- b) at de kompetente myndigheder får udleveret ethvert dokument, der godtgør, at de pågældende varer har fællesskabsstatus, og på grundlag af hvilket varerne måtte have forladt Fællesskabets toldområde, eller at der fremlægges alle sådanne beviser, som de kompetente myndigheder skønner nødvendige til, at de kan sikre sig, at det pågældende dokument ikke senere vil kunne anvendes ved indførsel i Fællesskabet.»

4. I artikel 10, stk. 1,

— indsættes som litra d) :

- »d) varer, om hvilke det, efter at de er frigivet til fri omsætning, konstateres, at de på tidspunktet for frigivelsen ikke var i overensstemmelse med gældende forskrifter med hensyn til deres anvendelse eller afsætning, og at de derfor af modtageren ikke kan anvendes til det planlagte formål ;

— bliver litra d) til g) herefter litra e) til h).

5. Som artikel 11a indsættes :

»Artikel 11a

1. Selv om varerne ikke genudføres eller ikke tilintetgøres under de kompetente myndigheders kontrol i overensstemmelse med artikel 11, stk. 1, kan der alligevel indrømmes godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter, når det er fastslået,

- a) at de øvrige betingelser, der er fastsat i artikel 10, stk. 2, og artikel 11, stk. 2 og 4, er opfyldt ;
b) at der i det givne tilfælde ikke er begået urigtigheder eller grov forsømmelse af den berettigede.

2. Godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter i det i stk. 1 nævnte tilfælde er betinget af,

a) at der fremlægges alle sådanne beviser, som er nødvendige, for at de kompetente myndigheder kan sikre sig, at de varer, for hvilke der ansøges om godtgørelse af eller fritagelse af importafgifter,

— faktisk er genudført fra Fællesskabets toldområde, eller

— er tilintetgjort under kontrol fra myndigheder eller personer, som er beføjet til officielt at bekræfte, at en sådan tilintetgørelse har fundet sted;

b) at de kompetente myndigheder har fået udleveret ethvert dokument, der godtgør, at de pågældende varer har fællesskabsstatus, og på grundlag af hvilket varerne måtte have forladt Fællesskabets toldområde, eller at der fremlægges alle sådanne beviser, som de kompetente myndigheder skønner nødvendige til, at de kan sikre sig, at det pågældende dokument ikke senere vil kunne anvendes ved indførsel i Fællesskabet.*

6. Artikel 13 affattes således:

»Artikel 13

1. Godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter kan indrømmes, når der foreligger andre særlige forhold end dem, der er omhandlet i afdeling A til D, og der ikke er begået urigtigheder eller åbenlys forsømmelse af den berettigede.

Det fastlægges efter fremgangsmåden i artikel 25, i hvilke situationer første afsnit kan bringes i anvendelse, og hvilke procedureregler, der skal følges med henblik herpå. Der kan stilles særlige betingelser for godtgørelsen eller fritagelsen.

2. Godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter med de i stk. 1 omhandlede begrundelser indrømmes efter ansøgning, der indgives til det berørte toldsted

inden tolv måneder fra det tidspunkt, hvor den myndighed, der varetager inddrivelsen, har bogført nævnte afgifter.

De kompetente myndigheder kan dog i behørigt begrundede undtagelsestilfælde tillade en længere frist.*

7. Artikel 19 udgår.

8. Artikel 25 affattes således:

»Artikel 25

1. Det ved artikel 141 i forordning (EØF) nr. 918/83⁽¹⁾ nedsatte toldfritagelsesudvalg kan undersøge ethvert spørgsmål vedrørende anvendelsen af denne forordning enten på formandens foranledning eller efter anmodning fra en medlemsstat.

2. De til gennemførelse af denne forordning nødvendige bestemmelser fastlægges efter fremgangsmåden i artikel 143, stk. 2 og 3, i forordning (EØF) nr. 918/83.

⁽¹⁾ EFT nr. L 105 af 23. 4. 1983, s. 1.*

9. Som artikel 26a indsættes:

»Artikel 26a

Denne forordning anfægter ikke anvendelsen af artikel 16 i forordning (EØF) nr. 2176/84⁽²⁾.

⁽²⁾ EFT nr. L 201 af 30. 7. 1984, s. 1.*

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft tredjedagen efter dens offentliggørelse i *De europæiske Fællesskabers Tidende*.

Artikel 1, stk. 2 til 6, finder anvendelse på ansøgninger om godtgørelse af eller fritagelse for importafgifter eller eksportafgifter, som indgives til de kompetente myndigheder fra 1. januar 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 7. oktober 1986.

På Rådets vegne

A. CLARK

Formand